

Predjedlá Starters/Vorspeisen

100g Tatársky biftek, hrianky 6 ks (1,3,6,7,10) 8,99 € **
Fugger treat/Fugger Behandeln

180g Zemiakové haruľky so syrom smodrou plesňou 2 ks
(1,3,7) **3,90 €**
Tiny potato pancake with cheese/ Puffer mit Käse

Polievky Soups/Suppen

0,33l Domáci vývar srezancami (1,3,6,7,9) 2,10 €
Broth with noodles and vegetables/Hausgemachte Suppe mit
Nudeln

0,33l Fuggerovská fazuľovica (1,6,9) 3,10 €
"Fugger" bean soup (sweet and sour soup with
sausage)/Bohnesuppe
von "Fugger"

0,33l Kapustnica s údenou klobásou amäsom (1,6) 3,10 €
Cabbage soup with smoked sausage and meat

0,33l Polievka podľa dennej ponuky 1,99 €
Daily soup/ Tagessuppe

***Polovičné porcie polievok nepodávame**
***No half-portions of soups/Suppen tun nicht halbe**
Portionen

****„Neodporúča sa, aby tepelne nespracované mäso avajcia konzumovali deti, tehotné ženy, dojčiace ženy a osoby s oslabenou imunitou.“.**

Fuggerovské špeciality Fugger Specialites/Spezialitäten Fugger

Steaky:

200 g Hovädzí steak zpravej sviečkovej 10,99 €
Beef steak / Rindersteak

200g Steak z bravčovej panenky 8,99 €
Pork tenderloin/Gebratenes Schweinefilet

200g Kurací steak 7,99 €
Chicken breast/ Hühnchenbrust

**500g/150g Fuggerovské pečené pikantné rebrá, kyslá uhorka,
horčica, chren, chlieb (1) 8,15 €**
Roasted spicy ribs, pickle, mustard/Gebratene Schweinerippen
(Senf,
Meerrettich, Peperoni, Gurke, saure Garnierung, Brot

**200g/200g Fuggerovský ražeň (bravč.panenka, kur.prsia,
slanina, cibuľa, cesnak-slanin.omáčka, pečený zemiak (1,7)
10,59 €**
Fugger barbecue (Pork, pancake, bacon, onion, garlic-bacon
sauce, roasted potato)/Fugger Grill (Schweinefleisch,
Hühnerbrust , Speck, Zwiebel, Knoblauch-Speck Sauce geröstet
Kartoffel)

250g Pečený pstruh na bylinkách (4) 6,99 €
Baked trout with herbs/ Gebackene Forelle mit Kräutern

10g Doblok na pstruha 0,35 €

**350g Cestoviny s bylinkovým pestom, kuracím mäsom a
parmezánom (1,3,7,8) 7,39 €**
Pasta with pesto, chicken, parmesan /Pasta mit Pesto, Hühne
und Parmesan

250g Špagety aglio olio peperoncino (1,3) 7,39 €
Spaghetti aglio olio peperoncino

350g Dubákovo špenátové rizoto s parmezánom (7) 7,19 €
Rissoto Mushroom-spinach, parmesan/Rissoto Pilz-Spinat und
Parmesan

Šaláty Salads/Salate

150g Malý miešaný šalát zčerstvej zeleniny 1,99 €
Small mixed salad of fresh vegetables/Kleiner gemischter Salat
aus frischem Gemüse

200g Grilovaná zelenina 2,55 €
Grilled vegetables/ Gegrilltes Gemüse

**350g/150g/50g Zeleninový šalát s kuracími rezančkami a
cherry paradajkami, opečená bagetka s bylinkovým dipom
(1,3,7) 6,95 €**
Mixed salad with chicken breast, toasted baguette with herb
dip, tomato/
Gemischter Salat mit Hähnchenbrust,

**350g/100g Listový šalát s červenou repou a mäsom z
hovädzej sviečkovice s chreňovou zálievkou (7) 7,95 €**
Mixed salad with beetroot, beef, horseradish/ Gemischter Salat
mit Beißkohl, Kren

Klasická Slovenská kuchyňa uFuggera Classic Slovak cousine on Fugger/ Slowakische traditionelle Küche bei Fugger

*Pripravené vždy čerstvé
Always freshly prepared/ Immer frisch zubereitet

200g/150g Domáci hovädzí guláš, žemľová knedľa (1,3) 6,95 €
Homemade beef goulash, bread dumplings/
Hausgemachte Rindfleisch-Eintopf, Semmelknödel

200g Vyprážený bravčový rezeň (1,3,7) 5,99 €
Fried pork steak / Gebratene Schweineschnitzel

150g Vyprážený kurací rezeň (1,3,7) 5,99 €
Fried chicken cutlet/ Gebratene Hühnerbrust

150g Vyprážený syr (1,3,7) 5,85 €
Fried cheese/ Gebratener Käse

**150g/120g Fuggerovská pochúťka v zemiakovej placke,
posypaná bryndzou (1,3,7) 6,69 €**
Fugger treat - Tiny potato pancake with sheep cheese/
/Fugger Behandeln - Puffer mit Briesenkäse

**350g Bryndzové halušky s domácou bryndzou a slaninkou
(1,7) 5,39 €**
Cheese dumplings with homemade sheep cheese and
fried bacon/ Nockerln mit hausgemachten Schafskäse und
Speck
***Bezlepkové 5,40 €**
***Gluten-free/glutenfreie**

**350g Strapačky skyslou kapustou a
praženou slaninkou (1,7) 5,39 €**
Dumplings with sauerkraut and fried bacon/ Nockerln mit
Sauerkraut, Speck
***Bezlepkové 5,40 €**
***Gluten-free/glutenfreie**

350g Gazdovské pirohy plnené domácou bryndzou (1,7) 6,25 €
Farmer pies filled with homemade sheep cheese/
Teigtaschen mit Schafskäse und Speck

300g Šúlance s makom alebo orechami (1,7) 5,65 €
Sweet homemade pasta with poppy seeds or nuts/
Kartoffelnnudeln mit Mohm oder Nüssen

**350g Pirohy so slivkovým lekvárom a praženou strúhankou
(1,7) 5,95 €**
Pies with plum jam and roasted breadcrumbs/
Pies mit Pflaumenmus und gerösteten Semmelbröseln

Sladké maškrtky uFuggerovcov Sweet titbit on Fugger/Süße Leckereien

100g Domáca štrúdl'a so šľahačkou (1,3,7,8) **2,35 €**
Home strudel with cream/Strudel mit Schlagobers

250g Palacinky sdžemom ašľahačkou (1,3,7) **3,99 €**

250g Palacinky snutelou ašľahačkou (1,3,7) **3,99 €**

Pancake with jam/nutella and cream/

Pfannkuchen mit Marmelade und Schlagsahne

230g Vyprážaná zmrzlina s lesným ovocím a šľahačkou

(1,3,7,8) **4,75 €**

Fried ice cream with forest fruit/ Fried Eis mit Beeren

Prílohy Side dishes/Beilagen

200g Ryža

200g Opekané ze
miaky

200g Varené zemiaky

150 g Hranolky

150g Vyprážané zemiakové trojuholníky

200 g Pečené zemiaky v šupke

1,85€

Rice, baked potatoes, boiled potatoes, french fries/ potato
triangles

Reis, gebackene Kartoffeln, gekochte Kartoffeln, frites/
Kartoffeldreiecke

Omáčky Sauce/Saucen

50g Barbecue (1,7)

80 g Syrová (1,7)

50 g Demi glace (1,7)

80 g Hříbová (1)

50g Smotanovo bylinková

1,85€

Barbecue, cheese, demi glace/Barbecue, Käse, Demi glace,
Mushroom/pilz,
Cream-herb sauce/Sahne-Kräutersoße

Alergény

**1. Obilniny obsahujúce glutén (lepok), konkrétne pšenica
obyčajná,
raž, jačmeň, ovos, pšenica špalda, cirok alebo ich hybridné
odrody,**

a výrobky z nich okrem:

- a) glukózových sirupov na báze pšenice vrátane dextrózy;
- b) maltodextrínov na báze pšenice;
- c) glukózových sirupov na báze raže; d) obilnín použitých pri výrobe alkoholických
destilátov

vrátane etylalkoholu poľnohospodárskeho

2. Kôrovce a výrobky z kôrovcov.

3. Vajcia a výrobky z vajec.

4. Ryby a výrobky z rýb okrem:

- a) rybacej želatíny používanej ako nosič vitamínov alebo karoténových prípravkov;
- b) rybacej želatíny alebo rybacieho gleja používaných ako prostriedky na čírenie piva a
vína.

5. Arašidy a výrobky z arašidov.

6. Sójové bôby a výrobky zo sójových bôbov okrem:

- a) úplne rafinovaného sójového oleja a tuku; b) zmesí prírodných tokoferolov (E 306),
prírodného D-alfa tokoferolu, prírodného D-alfatokoferolacetátu,
prírodného D-alfa-tokoferolsukcinátu sójového pôvodu;
- c) rastlinných olejov vyrobených z fytosterolov a esterov fytosterolov zo sójových
bôbov;
- d) rastlinného stanolesteru vyrobeného z rastlinných olejových sterolov zo sójových
bôbov.

7. Mlieko a mliečne výrobky (vrátane laktózy) okrem:

- a) srvátky použitej na výrobu alkoholických destilátov vrátane
etylalkoholu poľnohospodárskeho b) laktitolu.

8. Orechy, konkrétne mandle (*Amygdalus communis* L.), lieskové oriešky (*Corylus avellana*), vlašské orechy (*Juglans regia*), kešu oriešky (*Anacardium occidentale*), pekanové orechy (*Carya illinoensis* (Wangenh.) Koch), brazílske orechy (*Bertholletia excelsa*), pistáciové oriešky (*Pistacia vera*), makadamové orechy a queenslandské orechy (*Macadamia ternifolia*) a výrobky z nich okrem orechov používaných na výrobu alkoholických destilatov vrátane etylalkoholu poľnohospodárskeho pôvodu.

9. Zeler a výrobky zo zeleru.

10. Horčica a výrobky z horčice.

11. Sezamové semeno a výrobky zo sezamových semien.

12. Oxid siričitý a siričitany v koncentráciách vyšších ako 10 mg/kg alebo 10 mg/l z hľadiska celkového obsahu SO₂, ktoré sa majú počítať pri výrobkoch určených na priamu konzumáciu alebo po obnovení podľa pokynov výrobcov.

13. Vlčí bôb a výrobky z vlčieho bôbu.

14. Mäkkýše a výrobky z mäkkýšov.

Jedálny lístok je platný od 27.09.2018

Platbu kartou prosím ohláste vopred.

Váha jedál je uvedená vsurovom stave.

Ceny sú zmluvné, sú uvedené sDPH 20%.

Zmena cien je vyhradená.

Pri polovičných porciách účtujeme 70% z ceny jedla.

Hotel manager: Mgr. Ivana Túryová

Zodpovední kuchári: Matúš Šalka, Daniel Kľačko

V Selciach dňa 27.09.2018

dvor.sk

Fuggerov Dvor***

Kontakt: www.fuggerov-

fuggerov.dvor@mail.com

Selčiansky diel 596

mail:

976 11 Selce

tf.: +421/48/321 99 88 Recepcia

Nápojový lístok

Aperitívy

- 0,1l Campari 2,80€
- 0,1l Cinzano bianco 2,10€
- 0,1l Martiny dry 2,30€
- 0,2l Aperol Spritz 4,50€

Vína

- 0,1l Víno biele 1,19€
(podľa ponuky)
- 0,1l Víno červené 1,19€
(podľa ponuky)
- Šumivé vína**
- 0,75l Hubert club 8,95€
(polosladké, suché)
- 0,75l Hubert de luxe 10,55€
- 0,75l Prosecco Mionetto Frizz. 15,85€
- 0,75l Hubert Brut orig. 15,85€

Likéry 0,04l

- Jägermeister 2,65€
- Vaječný likér 0,85€
- Bailey's 2,45€
- Demänovka horká 1,60€
- Becherovka 1,75€
- Fernet stock/citrus 1,80€

Rumy 0,04l

Destiláty 0,04l

- Hruška Williams 3,20€
- Hruška Vilmoš 1,95€
- Slivovica bošácka 2,35€
- Gin Beefeater 2,10€
- Vodka Finlandia 2,35€
- Vodka Absolut 2,35€
- Borovička slov. 1,05€
- Tequila Olmeca zlatá 2,65€
- Tequila Olmeca strieb. 2,45€
- Tatranský čaj 62% 1,85€
- Tatranský čaj 72% 2,20€

Brandy& Cognac 0,04l

- KBO 1,35€
- KBŠ 3,60€
- Metaxa 5* 2,75€
- Hennessy Fine 4,45€
- Remy Martin VSOP 4,45€
- Remy Martin XO 18,95€
- Burbon& Whisky 0,04l**

Havana club 2,60€
Um tuzemský 1,05€
Bandita rum 2,35€
Captain Morgan 1,90€
El Comandante 5,50€

Tullamore 2,50€
Chivas Regal 2,90€
Jack Daniels 2,80€
Jameson 2,70€

Nápojový lístok

Nealkoholické nápoje

Rajec fl. 0,33l 1,40€
Džús fl. 0,20l 1,50€
Royal Cola 0,25l 1,50€
Orangina fl. 0,25l 1,50€
Red bull 0,25l 2,50€
Tonic fl. 0,25l 1,50€
Ľadový čaj fl. 0,33l 1,60€
Vinea fl. 0,25l 1,50€
(biela, červená)
Sprite fl. 0,33l 1,60€
Coca Cola fl. 0,33l 1,70€

Pivo Čapované

Urpiner 12° 0,3l 1,10€
Urpiner 12° 0,5l 1,50€
Urpiner nealko 0,3l/0,5l 1,10€/1,50€
Kofola orig. 0,1l 0,30€

Pivo Fľaškové

Plzeň 12° 0,5l 2,10€
Urpiner Radler 0,5l 1,30€
Urpiner 10° 0,5l 1,20€
Urpiner tmavé pivo 0,5l 1,35€
Urpiner nealko 0,5l 1,40€

Čaje

Porciovaný 1,5-3g 1,45€
Čerstvá mäta/zázvor 0,3l 2,20€

Mliečne nápoje

Horúca čokol. 32g 2,10€
(biela, tmavá)
Kakao 0,1l 0,25€

Káva

Espresso Ristretto 7g 1,50€
Espresso 7g 1,50€
Espresso Lungo 7g 1,50€
Espresso Doppio 14g 2,80€
Capuccino 7g 1,90€
Latte 7g 2,00€
Viedenská 7g 2,10€
Alžírka 7g 2,20€

Turecká 7g 1,50€
Bezkof. espresso 7g 1,75€
Bezkof. latte/cap. 2,10€
Šlahačka 20ml 0,35€
Smotana do kávy 8g 0,25€

Doplnkový sortiment

Arašidy 80g 1,30€
Pistácie/Mandle 80g 2,50€
Kešu 80g 2,30€
Chipsy 100g 1,90€
Tyčinky Dru 45g 0,70€
Žuvačky 14g 1,20€
Cukrovinky a Tabakové výrobky

podľa ponuky

**Zmena cien je vyhradená. Nápojový lístok zostavovala
a kalkulovala**

**Mgr. Ivana Túryová - hotel manager. Nápojový lístok
platný od 18.4.2018**

